



Совещание государств- участников

Distr.: Limited
6 June 2012
Russian
Original: English

Двадцать второе совещание
Нью-Йорк, 4–11 июня 2012 года

Проект декларации, посвященной тридцатой годовщине открытия для подписания Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву 1982 года

Совещание государств-участников,

напоминая о том, что государства, участвовавшие в разработке Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву, были движимы стремлением разрешить в духе взаимопонимания и сотрудничества все вопросы, касающиеся морского права, а также пониманием исторического значения Конвенции в качестве важного вклада в поддержание мира и обеспечение справедливости и прогресса для всех народов мира,

напоминая также о важнейшей роли, которую сыграл посол Мальты Арвид Пардо, и в частности о его провидческом выступлении перед Генеральной Ассамблеей 1 ноября 1967 года, результатом которого стало принятие Конвенции,

признавая выдающийся вклад, внесенный Конвенцией в укрепление мира, безопасности, сотрудничества и дружественных отношений между всеми государствами в соответствии с принципами справедливости и равноправия и в содействие экономическому и социальному прогрессу всех народов мира в соответствии с целями и принципами Организации Объединенных Наций, изложенными в Уставе Организации Объединенных Наций, а также в неистощительное освоение Мирового океана,

напоминая об универсальном и едином характере Конвенции и о том, что в ней устанавливаются юридические рамки осуществления всей деятельности в Мировом океане,

1. *приветствует* предстоящую тридцатую годовщину открытия Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву для подписания 10 декабря 1982 года в Монтего-Бей, Ямайка;

2. *отдает должное* участникам переговоров по Конвенции из всех государств, которые были представлены на третьей Конференции Организации Объединенных Наций по морскому праву, а также всем тем, кто содействовал ее принятию и вступлению в силу и приданию ей универсального характера;



3. *высоко оценивает* прогресс в работе Международного органа по морскому дну, Международного трибунала по морскому праву и Комиссии по границам континентального шельфа — трех органов, учрежденных в соответствии с Конвенцией;

4. *приветствует* решение Ассамблеи Международного органа по морскому дну созвать на своей восемнадцатой сессии специальное заседание в ознаменование тридцатой годовщины открытия Конвенции для подписания;

5. *приветствует также* решение Генеральной Ассамблеи посвятить в ходе своей шестьдесят седьмой сессии два дня пленарных заседаний, 10 и 11 декабря 2012 года, рассмотрению пункта, озаглавленного «Мировой океан и морское право», и празднованию тридцатой годовщины открытия Конвенции для подписания¹;

6. *приветствует далее* мероприятия в ознаменование тридцатой годовщины открытия Конвенции для подписания, проводимые Генеральным секретарем, государствами, специализированными учреждениями системы Организации Объединенных Наций и межправительственными и неправительственными организациями и другими соответствующими органами;

7. *предлагает* государствам-участникам делать взносы в целевые фонды, учрежденные в связи с вопросами морского права², и призывает продолжить реализацию инициатив по наращиванию потенциала в поддержку осуществления Конвенции;

8. *выражает признательность* Генеральному секретарю в связи с ежегодным представлением им докладов о Мировом океане и морском праве и высокими стандартами поддержки деятельности Совещания государств-участников и Комиссии по границам континентального шельфа, обеспечиваемой Отделом по вопросам океана и морскому праву;

9. *призывает* государства, которые еще не сделали этого, стать участниками Конвенции и Соглашения об осуществлении части XI Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву от 10 декабря 1982 года.

¹ Резолюция 66/231, пункт 245.

² Целевой фонд добровольных взносов для облегчения подготовки представлений в Комиссию по границам континентального шельфа развивающимися государствами, в частности наименее развитыми странами и малыми островными развивающимися государствами, и для обеспечения соблюдения статьи 76 Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву (кодировое обозначение фонда: KUA); Целевой фонд добровольных взносов для целей компенсации расходов в связи с участием членов Комиссии по границам континентального шельфа из развивающихся государств в заседаниях Комиссии (кодировое обозначение фонда: KJA); Мемориальная стипендия им. Гамильтона Ширли Амерасингхе в области морского права (кодировое обозначение фонда: TLA/Project No. 9681); Целевой фонд добровольных взносов для оказания государствам содействия в урегулировании споров через посредство Международного трибунала по морскому праву (кодировое обозначение фонда: KFA); Дарственный фонд Международного органа по морскому дну; и Целевой фонд добровольных взносов Международного органа по морскому дну.